



سيري: 2024/37

اخلاق نبی ﷺ قدوم من أمة

9 ربيع الأول 1446 هـ

برسامان

13 سيقتيمبر 2024 م

دكلواركن اوليه

جابتن حال احوال اكلام ترغكانو

**PERINGATAN:**

Adalah diingatkan bahawa sebarang **penambahan dan pemindaan** terhadap isi kandungan teks khutbah yang telah disediakan oleh Jabatan Hal Ehwal Agama Terengganu adalah **DILARANG**.

Khatib yang bertugas hendaklah **menyemak kembali RUKUN, AYAT AL-QURAN dan helaian muka surat** yang diterima. Pastikan teks dibaca terlebih dahulu sebelum menyampaikan khutbah.

## الخطبة الأولى

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ. وَأَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ الْمَلِكُ الْحَقُّ الْمُبِينُ،  
وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ صَادِقُ الْوَعْدِ الْأَمِينُ.

اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ أَشْرَفِ الْأَنْبِيَاءِ وَالْمُرْسَلِينَ،  
وَعَلَى آلِهِ وَأَصْحَابِهِ وَمَنْ تَبِعَهُمْ بِإِحْسَانٍ إِلَى يَوْمِ الدِّينِ.

أَمَّا بَعْدُ، فَيَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ وَكُونُوا مَعَ الصَّادِقِينَ.

ساوداراكو مسلمين يغ دملياكن سكالين،

ماريله كيت سنتياس برتقوى كقد الله سبحانه وتعالى دغن تروس بروسها  
منجالنكن قرينتهن دان منجاءوهي سموا لارغنث.

سمقنا بولن ربيع الأول يغ مليا اين، ماريله كيت مندغر دغن تليتي خطبة يغ

برتاجوق:

اخلاق نبي ﷺ فدومن أمة

## ساودارا یغ درحمتی الله،

د انتارا قرینته الله سبحانه وتعالی کقد کیت اداله قرینتهن اکر کیت مئیکوتی  
نبی محمد ﷺ یغ تله دجادیکن سباکای چونتوه تلدان ایکوتن ترباءیق باکی  
اومت مانسی. فرمان الله سبحانه وتعالی دالم سورة الأحزاب، آیات 21:

لَقَدْ كَانَ لَكُمْ فِي رَسُولِ اللَّهِ أُسْوَةٌ حَسَنَةٌ لِّمَن كَانَ يَرْجُوا اللَّهَ وَالْيَوْمَ الْآخِرَ وَذَكَرَ اللَّهَ

### كثيراً (۲۱)

**مقصودن :** دمی سسوغکوهن اداله باکی کامو قد دیری رسول الله ایت  
چونتوه ایکوتن یغ بایق، یایت باکی اورغ یغ سنتیاس مئهارفکن  
(کریضائن) الله دان (بالسن بایق) هاری آخیره، سرتا ای قولاً مپیوت دان  
مئیغاتی الله بایق-بایق (دالم ماس سوسه دان سنغ).

### مسلمین یغ دبرکتی الله سکالین،

نبی محمد ﷺ اداله سآورغ همبا الله یغ امت برشکور دان سنتیاس براستغفار  
کقد الله سبحانه وتعالی. دروایتکن اولیه البخاری بهاوا سیدتنا عائشة رضي  
الله عنها کتیک ملیهت کدوا کاکای بکیندا ﷺ ممبعق کران لاما برقیام اللیل

، بلياو برتاپاکن : کناڦ بکيندا ﷺ ملاکوکن سدميکيان سداغکن الله  
سبحانه وتعالی تله مغورنياکن فغمقوننن کڦد بکيندا ﷺ ؟ رسول الله ﷺ  
برسبدا : ”تيدقکه قاتوت اکو منجادي همبا يغ بايق برشکور؟“!

سباکاي ساورغ قميمقين اُمة، بکيندا ﷺ ممبريکن کچقنءان يغ ترباءيق کڦد  
مشارکت سزمانن. بکيندا ﷺ سريغ کالي کلوار دان مندکتي ستياڦ  
فريغکت مشارکت، ترماسوقله کولوغن وانيتا يغ کماتين سوامي، انق-انق  
يتيم دان کولوغن ميسکين. بکيندا ﷺ ممنوهي جمقوتن، فغکيلن دان ممنوهکن  
حاجة کفرلوان مريک دغن سبراڦ ممقو.

بهکن، صفة فريهاتين بکيندا ﷺ جوک منجاغکاو کڦد او متن يغ بلوم لاکي  
هيدوف د زمانن.

سبدا رسول الله ﷺ (يغ برمقصود):

اکو امت برکايغينن جک داقت مليهت ساودارا-ساودارا کو ! قارا صحابة  
ن برتاش : بوکنکه کامي اين ساودارا مو؟ بکيندا ﷺ برسبدا : کامو اداله  
صحابه کو، تاي ساودارا کو اداله مريک يغ بلوم هيدوف لاکي د زمان اين  
دان اکو مندهولوءي منوغکو مريک د کولم کو. (حديث رواية النسائي)

## حاضرين سكالين،

قرکاءولن دالم کهیدوثن بکیندا ﷺ قولاً تیدق دباتسکن کقد کولوغن دیواس سهاج، بهکن بکیندا ﷺ سریغ کالی جوک منداتغي دان معوچقکن سلام کقد کومقولن بلیا دان کانق- کانق سرتا برکوراو دغن مریک. کات- کات دان کوراوان بکیندا ﷺ اداله سنتیاس بر دان منقتی کهندق اکام. بکیندا ﷺ جوک اداله سآورغ یغ امت برانی، ساعت لمبوت فکرتین، تیدق مغلوارکن کات- کات یغ کاسر دان تیدق ترکسا- کسا. بکیندا ﷺ سنتیاس ممافکن سبارغ کسالمهن قارا صحابة-ث، مندعاءکن مریک دان براینترکسی (berinteraksi) دغن فیهق یغ تیدق بر ایمان دغن فنوه حکمة. این اداله کران بکیندا ﷺ دبریکن کورنیاءن بودی فکرتی یغ امت تیغکی لاکي ترفوجي.

فرمان الله سبحانه وتعالى دالم سورة القلم، ايات 4:

وَإِنَّكَ لَعَلَىٰ خُلُقٍ عَظِيمٍ ﴿٤﴾

مقصودن : دان بهاوا سسوغکوهن اعکاو ممقوپاءي اخلاق یغ امت ملیا.

## مسلمين يَغ دبر كتي الله،

بتاف تيغكي سرتا ملياڻ اخلاق رسول الله ﷺ، جوسترو بکيندا اداله قهولو سکالا قارا نبي عَلَيْهِمُ السَّلَام. فرمان الله دالم سورة الأحزاب، ايات 40:

مَا كَانَ مُحَمَّدٌ أَبَا أَحَدٍ مِّن رِّجَالِكُمْ وَلَكِن رَّسُولَ اللَّهِ وَخَاتَمَ النَّبِيِّينَ ۗ وَكَانَ اللَّهُ

بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمًا ﴿٤٠﴾

**مقصودن :** بوکنله نبي محمد ايت (دغن سبب اد انق اغکتش) منجادي باف يَغ سبئر باکي سسأورغ دري اورغ للاکي کامو، تتافي اي اداله رسول الله دان کسودهن سکالا نبي-نبي. دان (ايغتهله) الله اداله مها مغتاهوءي اکن تياف-تياف سسواتو.

اقابيلا بکيندا ﷺ دبريکن فيليهن انتارا دوا قركارا، بکيندا اکن مميليه يَغ قاليع ريغن دان موده دعملکن اوليه اومتش، سلاما مان اي مبابوا کباءيقن دان قاهلا، سرتا تيدق مبري کموضارتن. بکيندا ﷺ امت ترکنل دغن سيگف درماوان دان کمورهن قرياديث.

کدرماوانن بکیندا ﷺ مغاتسی تیوئن اغین یغ برهمبوس. حتّی بکیندا  
قرنه ممبریکن فرمیتان ساورغ یغ منونتوتن مسکیفون ای سواتو یغ  
امت بسر.

ساورغ بدوی منداتگی بکیندا ﷺ مینتا سجومه بسر بیلغن کمبیغ باکی  
منجینقن دیرین ترهادف اسلام. ستله دفرکنن فرمیتانن، بلیاو مغوچقکن:

يَا قَوْمُ اسْلِمُوا فَإِنَّ مُحَمَّدًا يُعْطِي عَطَاءَ مَنْ لَا يَخْشَى الْفَاقَةَ

مقصودن : واهای قوم کو، ماسوقله کالیان ک دالم اکام اسلام، کران نبی  
محمد ﷺ ممبریکن سسواتو قمبرین سباکایمان قمبرین اورغ یغ تیدق تاکوکن  
کمیسکینن.

(حدیث روایة مسلم)

حاضیرین سکالین.

باپق لاکنی اخلاق ملیا نبی ﷺ یغ فرلو دتلوسوری ملالوئی سیره بکیندا ﷺ  
سرتا بولیه دتاو لادنی . سباکای قدومن، سبلوم برأخیرن خطبة قرتام قد هاری  
جمعة یغ ملیا این، منبر ایغین مپرو سموا جماعه اکر ممبریکن قرهاتین کقد

فرکارا بریکوت:

**فرتام:** اجرن اسلام یغ دباوا اولیه نبی محمد ﷺ اداله اجران یغ فالیغ ملیا،  
اینده، لثکف دان ممبریکن کعادیلن کقد سموا فیهق.

**کدوا:** کواجیقن اومت ستله مغل دان منچونتوهی نبین محمد ﷺ ، مریک  
برتغکو عجاب مفرکنلکن بکیندا ﷺ کقد مشارکت سکلیلیغ یغ بوکن  
إسلام.

**کتیک :** جادیکن نبی محمد ﷺ سباکای قدوة حسنة، سوري تلادن دان  
مغیکوتی سنة بکیندا ﷺ دالم ستیاف سودوت کهیدوقن.

### أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ

مَا أَفَاءَ اللَّهُ عَلَى رَسُولِهِ مِنْ أَهْلِ الْقُرَىٰ فَلِلَّهِ وَلِلرَّسُولِ وَلِذِي الْقُرْبَىٰ وَالْيَتَامَىٰ وَالْمَسْكِينِ  
وَأَبْنِ السَّبِيلِ كَيْ لَا يَكُونَ دُولَةً بَيْنَ الْأَغْنِيَاءِ مِنْكُمْ وَمَا آتَاكُمُ الرَّسُولُ فَخُذُوهُ وَمَا

نَهَاكُمْ عَنْهُ فَانْتَهُوا وَاتَّقُوا اللَّهَ إِنَّ اللَّهَ شَدِيدُ الْعِقَابِ ﴿٧﴾



**مقصودن :** اف يث الله كورنياكن كقد رسول- ن دري هرتا قندودوق نكري دغن تيدق برقراغ، مك اداله اي ترنتو باكي الله، دان رسول الله، دان باكي قوم قرابة، انق-انق يتيم، اورغ ميسكين سرتا اورغ مسافر. سوقاي هرتا ايت تيدق هان برايذر د انتارا اورغ كاي دري كالغن كامو. اف جوا يث دباوا اوليه رسول الله كقد كامو مك تريماله اي، دان اف جوا يث دلارغ كامو ملاكوكنش مك قاتوهيله لارغنش. دان برتقوى له كامو كقد الله؛ سسوعكون الله امتله برت عذاب سيقسا-ن.

(سورة الحشر : ايات 7)

بَارِكْ اللَّهُ لِي وَلَكُمْ فِي الْقُرْآنِ الْعَظِيمِ.

وَنَفَعَنِي وَإِيَّاكُمْ بِمَا فِيهِ مِنَ الْآيَاتِ وَالذِّكْرِ الْحَكِيمِ.

وَتَقَبَّلَ مِنِّي وَمِنْكُمْ تِلَاوَتَهُ إِنَّهُ هُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ.

أَقُولُ قَوْلِي هَذَا وَأَسْتَغْفِرُ اللَّهَ الْعَظِيمَ لِي وَلَكُمْ وَلِسَائِرِ الْمُسْلِمِينَ

وَالْمُسْلِمَاتِ وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ فَاسْتَغْفِرُوهُ إِنَّهُ هُوَ الْغَفُورُ الرَّحِيمُ

## الْحُطْبَةُ الثَّانِيَّةُ

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ. وَأَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ،  
وَأَشْهَدُ أَنَّ سَيِّدَنَا مُحَمَّدًا عَبْدَهُ وَرَسُولَهُ. اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ وَبَارِكْ عَلَى  
سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ، وَعَلَى آلِهِ وَأَصْحَابِهِ أَجْمَعِينَ.  
أَمَّا بَعْدُ، فَيَا عِبَادَ اللَّهِ! اتَّقُوا اللَّهَ فَقَدْ فَازَ الْمُتَّقُونَ.

سيدغ جمعة يغ دكاسيهي ،

خطيب ميرو كقد سيدغ جمعة سكالين، ماريله سام-سام كيت عمارهكن  
مسجد اين دغن منونايكن صلاة برجماعة. سسوغكوهن صلاة برجماعة  
مقوپاءي بايق فضيلة دان حكمهث.

جوسترو، جاغنه توان-توان منعكوه-نعكوهكن اونتوق داتغ ك مسجد.  
باواله انق-انق كيت، اجقله جيرن تتغك دان اهلي قرية كيت اونتوق سام-  
سام معمارهكن مسجد اين. موده-مودهن اوسها كيت اين منداقت رحمة،  
كأمقونن دان كريضاءن درقد الله د دنيا دان اخيرة.

بكيديو جوك، ماريله كيت ممقربايقكن اوچقن صلوات دان سلام كقد رسول  
الله صلى الله عليه وسلم سباكايماان فرمان الله دالم سورة الأَحْزَاب ايات 56 :

إِنَّ اللَّهَ وَمَلَائِكَتَهُ يُصَلُّونَ عَلَى النَّبِيِّ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا صَلُّوا عَلَيْهِ وَسَلِّمُوا تَسْلِيمًا ﴿٥٦﴾  
اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ، وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ، كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى  
سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ، وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ، وَبَارِكْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ، وَعَلَى  
آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ، كَمَا بَارَكْتَ عَلَى سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ، وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ  
فِي الْعَالَمِينَ، إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ.

اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِلْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ، وَالْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ، الْأَحْيَاءِ مِنْهُمْ  
وَالْأَمْوَاتِ، إِنَّكَ سَمِيعٌ قَرِيبٌ مُجِيبُ الدَّعَوَاتِ.

اللَّهُمَّ ادْفَعْ عَنَّا الْبَلَاءَ وَالْوَبَاءَ وَالْفَحْشَاءَ مَا لَا يَصْرِفُهُ غَيْرُكَ.

اللَّهُمَّ إِنَّا نَعُوذُ بِكَ مِنَ الْبَرَصِ وَالْجُنُونِ وَالْجُدَامِ وَمِنَ السَّيِّئِ الْأَسْقَامِ.

اللَّهُمَّ اشْفِ مَرَضَانَا وَارْحَمْ مَوْتَانَا، وَالطُّفْ بِنَا فِيمَا نَزَلَ بِنَا.

اللَّهُمَّ احْفَظْ مَوْلَانَا الْوَاتِقَ بِاللَّهِ السُّلْطَانَ مِيزَانَ زَيْنِ الْعَابِدِينَ، ابْنَ الْمَرْحُومِ

السُّلْطَانَ مُحَمَّدٍ الْمُكْتَفَى بِاللَّهِ شَاهٍ، وَأَنْزِلِ الرَّحْمَةَ عَلَيْهِ وَعَلَى السُّلْطَانَةِ نُورِ

زَاهِرَةِ، سُلْطَانَةِ تَرَغَّكَانُو.

وَاحْفَظْ أَوْلَادَهُ وَأَهْلَهُ وَرَعَايَاهُ مِنَ الْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ،

بِرَحْمَتِكَ يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ.

اللَّهُمَّ احْفَظْ وَلِيَّ الْعَهْدِ تَعَكُّو مُحَمَّدَ إِسْمَاعِيلَ ابْنَ الْوَاتِقِ بِاللَّهِ السُّلْطَانَ مِيزَانَ  
زَيْنِ الْعَابِدِينَ.

اللَّهُمَّ أَعِزِّ الْإِسْلَامَ وَالْمُسْلِمِينَ، وَأَذِلِّ الْمُعْتَدِينَ الظَّالِمِينَ، وَدَمِّرْ أَعْدَائِكَ  
أَعْدَاءَ الدِّينِ، وَأَنْصُرْنَا عَلَيْهِمْ يَا رَبَّ الْعَالَمِينَ. اللَّهُمَّ أَنْصُرْ إِخْوَانَنَا الْمُسْلِمِينَ  
وَالْمُجَاهِدِينَ فِي فَلَسْطِينَ وَفِي كُلِّ مَكَانٍ.  
يا الله،

کامی موهون هدايه دان فتونجوق کجالن کبیرن. تتفکنله ایمان کامی  
دالم اکام مو. باساهیله لیده کامی دغن باچاءن القراءان دان ذیکیر کقد  
مو. جادیکنله اخلاق جونجوغن بسر نبی محمد ﷺ سباکای ایکوتن کامی.  
قرایرتکنله هوبوغن سسام کامی، سالیغ بکرجاسام دان بنتو ممبنتو دالم  
کباجیقن دان تقوی.

يا الله،

جادیکنله نکری این نکری یغ امان، ماجو لاکي دبرکتی. بوکاکنله فینتو-  
فینتو رزقی دری سکالا فنجورو. کورنیاکنله کقد کامی نعمة کسجهتراءن  
یغ برتروسن. جاءوهکنله نکری کامی این درقد سکالا ملاقتاک،  
مصیبة دان اف جوا کمورکائن مو.

يا الله،

انوگرهکنله فرتولوغن دان بنتوانمو اونتوق ساودارا کامي د فلسطين. بريکنله کتاباهن دان کقواتن کقد مريک دالم منتع ککجمن ريجيم (rejim) زيونيس (zionis). قليهاراکنله بومي بيت المقدس دان سلوروه ساودارا کامي دسانا.

آمين يا الله، يا رب العالمين

رَبَّنَا آتِنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً وَفِي الْآخِرَةِ حَسَنَةً وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ.  
وَصَلَّى اللهُ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَصَحْبِهِ وَسَلَّمَ.  
وَالْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ.

عِبَادَ اللهِ!

إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَايَ ذِي الْقُرْبَىٰ وَيَنْهَىٰ عَنِ الْفَحْشَاءِ  
وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ  
فَاذْكُرُوا اللَّهَ الْعَظِيمَ يَذُكُرْكُمْ، وَاشْكُرُوا لَهُ عَلَىٰ نِعْمِهِ يَزِدْكُمْ،  
وَلَذِكُرُوا اللَّهَ أَكْبَرُ، وَاللَّهُ يَعْلَمُ مَا تَصْنَعُونَ.  
قُومُوا إِلَىٰ صَلَاتِكُمْ، يَرْحَمْكُمْ اللَّهُ.